2024/2678

11.10.2024

NÕUKOGU MÄÄRUS (EL) 2024/2678,

10. oktoober 2024,

millega muudetakse määrust (EL) 2024/257, millega määratakse 2024., 2025. ja 2026. aastaks kindlaks teatavate kalavarude püügi võimalused, mida kohaldatakse liidu vetes ja liidu kalalaevade suhtes teatavates vetes väljaspool liitu, ning muudetakse määrust (EL) 2023/194, millega määratakse 2023. ja 2024. aastaks kindlaks sellised püügivõimalused

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut, eriti selle artikli 43 lõiget 3,

võttes arvesse Euroopa Komisjoni ettepanekut,

ning arvestades järgmist:

(1) Nõukogu määrusega (EL) 2024/257 ([1]) on määratud 2024., 2025. ja 2026. aastaks kindlaks teatavate kalavarude püügi võimalused, mida kohaldatakse liidu vetes ja liidu kalalaevade suhtes teatavates vetes väljaspool liitu. Selleks et võtta arvesse teaduslike nõuannete avaldamist, tuleks kõnealuseid kalapüügivõimalusi muuta.

(2) Määrusega (EL) 2024/257, mida on muudetud nõukogu määrusega (EL) 2024/1856, ([2]) kehtestati euroopa anšoovise (*Engraulis encrasicolus*) ajutiseks lubatud kogupüügiks 4 997 tonni ICESi 9. ja 10. alapiirkonnas ning Kesk-Atlandi idaosa kalastuskomitee (CECAF) rajooni 34.1.1 liidu vetes ajavahemikuks 1. juulist 2024 kuni 30. septembrini 2024, kuni Rahvusvaheline Mereuurimise Nõukogu (ICES) avaldab oma teadusliku nõuande euroopa anšoovise kohta ICESi 9.a alapiirkonnas kõnealuseks ajavahemikuks, ning lubati püügitegevusel jätkuda. Pärast kõnealuse nõuande avaldamist 21. juunil 2024 tuleks euroopa anšoovise lõplik lubatud kogupüük ICESi 9. ja 10. alapiirkonnas ning CECAFi rajooni 34.1.1 liidu vetes ajavahemikuks 1. juulist 2024 kuni 30. juunini 2025 kehtestada tasemel, mida ICES soovitab kõnealuses piirkonnas esinevate lääne- ja lõunapoolsete populatsioonide puhul. Lisaks tuleks kehtestada eritingimus, mille kohaselt ei tohi püük lubatud kogupüügi piirkonna lõunaosas ületada 969 tonni, vastavalt ICESi nõuandele kõnealuses piirkonnas esinevate populatsioonide kohta. Võttes lisaks arvesse, et püük võis olla juba toimunud ajutise lubatud kogupüügi raames, tuleks lubada euroopa anšoovise püüki lubatud kogupüügi piirkonna lõunaosas ajavahemikul 1. juulist 2024 kuni 30. septembrini 2024 lisaks 969 tonni eritingimusele, eeldusel et täidetakse teatavad muud tingimused.

(3) Kalanduse teadus-, tehnika- ja majanduskomitee (STECF) avaldas 29. juulil 2024 oma nõuande sotsiaal-majandusliku mõju kohta, mis tuleneb pollaki (*Pollachius pollachius*) lubatud kogupüügi säilitamisest 2024. aastaks ICESi 8. c rajoonis ning 9. ja 10. alapiirkonnas ning CECAFi rajooni 34.1.1 liidu vetes ICESi soovitatud tasemel. STECFi nõuandes on esitatud lubatud kogupüügi tase, mis on vajalik selleks, et vältida püüki piiravate liikide nähtust, st liike, millel puudub kvoot, mis võib põhjustada ühe või mitme kalalaeva püügi lõpetamise, isegi kui neil on endiselt muude liikide kvoot. Seepärast tuleks määrusega (EL) 2024/257 2024. aastaks kehtestatud lubatud kogupüüke suurendada. Vastavalt Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EL) 2019/472 ([3]) artikli 5 lõikele 3 tuleks kõnealused lubatud kogupüügid kehtestada tasemel 108 tonni ICESi 8.c rajoonis ja 132 tonni 9. ja 10. alapiirkonnas ning CECAFi rajooni 34.1.1 liidu vetes, mis STECFi nõuande kohaselt võimaldab laevastikel jätkata tegevust vastavalt 18. septembrini 2024 ja 8. detsembrini 2024 ning seega vähendada püüki piiravate liikide nähtust ja sellest tulenevat asjaomaste püügipiirkondade enneaegse sulgemise tõenäosust ning sellega seotud sotsiaal-majanduslikku mõju kalandussektorile.

([1]) Nõukogu 10. jaanuari 2024. aasta määrus (EL) 2024/257, millega määratakse 2024., 2025. ja 2026. aastaks kindlaks teatavate kalavarude püügi võimalused, mida kohaldatakse liidu vetes ja liidu kalalaevade suhtes teatavates vetes väljaspool liitu, ning muudetakse määrust (EL) 2023/194 (ELT L, 2024/257, 11.1.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/257/oj).

([2]) Nõukogu 28. juuni 2024. aasta määrus (EL) 2024/1856, millega muudetakse määrust (EL) 2024/257, millega määratakse 2024., 2025. ja 2026. aastaks kindlaks teatavate kalavarude püügi võimalused, mida kohaldatakse liidu vetes ja liidu kalalaevade suhtes teatavates vetes väljaspool liitu, ning määrust (EL) 2023/194, millega määratakse 2023. aastaks kindlaks sellised püügivõimalused (ELT L, 2024/1856, 1.7.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1856/oj).

([3]) Euroopa Parlamendi ja nõukogu 19. märtsi 2019. aasta määrus (EL) 2019/472, millega kehtestatakse läänepiirkonna vetes ja sellega piirnevates vetes püütavate kalavarude majandamise ja nende kalavarude püügi mitmeaastane kava ning millega muudetakse määrusi (EL) 2016/1139 ja (EL) 2018/973 ning tunnistatakse kehtetuks nõukogu määrused (EÜ) nr 811/2004, (EÜ) nr 2166/2005, (EÜ) nr 388/2006, (EÜ) nr 509/2007 ja (EÜ) nr 1300/2008 (ELT L 83, 25.3.2019, lk 1).

(4) Teatavate täiendavate kalavarude puhul tuleks muuta nii liidu kui ka liikmesriikide 2024. aasta kvoote, et võtta arvesse nõutavaid lossimiskohustusest tehtavate eranditega seotud mahaarvamisi.

(5) Euroopa Parlament ja nõukogu võtsid 13. märtsil 2024 vastu määruse (EL) 2024/897, ([4]) millega rakendatakse liidu õiguses Rahvusvahelise Atlandi Tuunikala Kaitse Komisjoni (ICCAT) konventsiooni alal teatavaid kalavarude majandamis-, kaitse- ja kontrollimeetmeid. Kõnealuse määrusega lisati Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EL) 2017/2107 ([5]) artiklitesse 9 ja 12 uued sätted. Selleks et vältida sama teemat käsitlevate sätete kattumist, tuleks määruse (EL) 2024/257 artiklit 28 vastavalt muuta.

(6) Määrusega (EL) 2023/194 kehtestati mustlaik-besuugo (*Pagellus bogaraveo*) lubatud kogupüügiks ICESi 9. alapiirkonnas 2024. aastal 114 tonni. ICES avaldas nõuande kõnealuse kalavaru kohta 2025. ja 2026. aastaks 16. augustil 2024. 2025. ja 2026. aastaks esitas ICES esimest korda nõuande mustlaik-besuugo kõnealuse piirkonna kahe eri populatsiooni kohta. ICES selgitas, et esiteks on selle põhjuseks asjaolu, et ICESi 9. alapiirkonnas esineb mustlaik-besuugo kaks populatsiooni: ühelt poolt mustlaik-besuugo, mis on levinud ICESi 9. alapiirkonnas, välja arvatud Gibraltari väina Atlandi ookeani osas (st Galicia ja Portugali rannik), ning teiselt poolt mustlaik-besuugo, mis on levinud Gibraltari väina Atlandi ookeani osas ja Vahemere lääneosas. Teiseks selgitas ICES, et Vahemere üldise kalanduskomisjoni (GFCM) kalanduse teadusliku nõuandekomitee nõuanded mustlaik-besuugo kohta GFCMi geograafilistes alapiirkondades 1 ja 3 (Vahemere lääneosa) hõlmavad mustlaik-besuugo populatsiooni, mis on levinud Vahemere lääneosas ja Gibraltari väina Atlandi ookeani osas. Lisaks vastavalt kalanduse teadusliku nõuandekomitee nõuande viimasele kavandile kõnealuse kalavaru kohta 2025. aastal: i) on biomass olnud alates 2011. aastast allpool piirväärtust B_{lim} (s.o kudekarja biomassi piirväärtus, millest väiksemate kalavarude korral võib varude paljunemisvõime väheneda), ii) on kalavaru biomass 2024. aastal piirväärtusest B_{lim} 30 %, iii) jääb biomass väiksemaks kui B_{lim} ka siis, kui 2025. aastal püüki üldse ei toimuks ning iv) on kalastussuremus F_{MSY} (kus „F_{MSY}“ on hinnanguline kalastussuremus, mis teatavate püügitavade ja praeguste keskmiste keskkonnatingimuste juures tagab pikas perspektiivis maksimaalse jätkusuutliku saagikuse) kaudsest tasemest praegu 204 %. Lisaks soovitas ICES 2025. ja 2026. aastal mustlaik-besuugo püügi Gibraltari väina Atlandi ookeani osas minimeerida.

(7) Sellest tulenevalt võib mustlaik-besuugo püük (Gibraltari väina Atlandi ookeani osas 2024. aasta lõpuni) ICESi 9. alapiirkonnas 2024. aastal lubatud mustlaik-besuugo kogupüügi raames kujutada endast kõnealusele kalavarule suurt ohtu. Selle suure ohuga tuleks kiiresti tegeleda. Seepärast tuleks määruse (EL) 2019/472 artikli 4 lõike 7 ja artikli 8 lõike 2 kohaselt Gibraltari väina Atlandi ookeani osas mustlaik-besuugo püük peatada.

(8) Määrusi (EL) 2024/257 ja (EL) 2023/194 tuleks seetõttu vastavalt muuta.

(9) Käesoleva määruse sätteid, millega muudetakse määruse (EL) 2024/257 sätteid, mis käsitlevad ICCATit ja pollakit ICESi 8.c rajoonis ning 9. ja 10. alapiirkonnas ning CECAFi rajooni 34.1.1 liidu vetes, välja arvatud sihtpüügi keelamiseks, tuleks kohaldada alates 1. jaanuarist 2024 kooskõlas muudetud sätete kohaldamisajaga. Euroopa anšoovise lubatud kogupüüki ICESi 9. ja 10. alapiirkonnas ning CECAFi rajooni 34.1.1 liidu vetes tuleks kohaldada alates 1. juulist 2024 samuti kooskõlas muudetud sätte kohaldamisajaga. Tagasiulatuv kohaldamine ei mõjuta õiguskindluse ja õiguspärase ootuse kaitse põhimõtteid, kuna kalapüügivõimaluste tase säilitatakse või seda suurendatakse.

(10) Võttes arvesse kiireloomulist vajadust vältida kalapüügi katkemist, peaks käesolev määrus jõustuma selle *Euroopa Liidu Teatajas* avaldamise päevale järgneval päeval,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

Artikkel 1

Määruse (EL) 2024/257 muutmine

Määrust (EL) 2024/257 muudetakse järgmiselt.

([4]) Euroopa Parlamendi ja nõukogu 13. märtsi 2024. aasta määrus (EL) 2024/897, millega muudetakse määrust (EL) 2017/2107, millega kehtestatakse Rahvusvahelise Atlandi Tuunikala Kaitse Komisjoni (ICCAT) konventsiooni alal kohaldatavad majandamis-, kaitse- ja kontrollimeetmed, ning määrust (EL) 2023/2053, millega kehtestatakse Atlandi ookeani idaosa ja Vahemere hariliku tuuni varude majandamise mitmeaastane kava (ELT L, 2024/897, 19.3.2024), ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/897/oj).

([5]) Euroopa Parlamendi ja nõukogu 15. novembri 2017. aasta määrus (EL) 2017/2107, millega kehtestatakse Rahvusvahelise Atlandi Tuunikala Kaitse Komisjoni (ICCAT) konventsiooni alal kohaldatavad majandamis-, kaitse- ja kontrollimeetmed ning millega muudetakse nõukogu määruseid (EÜ) nr 1936/2001, (EÜ) nr 1984/2003 ja (EÜ) nr 520/2007 (ELT L 315, 30.11.2017, lk 1).

1) Artikkel 12a asendatakse järgmisega:

„*Artikkel 12a*

Pollakit käsitlevad meetmed ICESi 8.a–8.e rajoonis, 9. ja 10. alapiirkonnas ning CECAFi rajooni 34.1.1 liidu vetes

Kalavarude kaitseks kehtestatud alammõõtu 42 cm kohaldatakse:

a) pollaki püügi suhtes ICESi 8.a, 8.b, 8.d ja 8.e rajoonis ning

b) pollaki püügi suhtes ICESi 8.c rajoonis, 9. ja 10. alapiirkonnas ning CECAFi rajooni 34.1.1 liidu vetes.“

2) Artikkel 28 asendatakse järgmisega:

„*Artikkel 28*

Peibutuspüügivahendid troopikatuunide jaoks

1. Peibutuspüügivahendite kasutamine on ICCATi konventsiooni alal keelatud alates 1. jaanuarist 2024 kuni 12. märtsini 2024.

2. Liikmesriigid tagavad, et nende kalalaevad ei kasuta peibutuspüügivahendeid alates 17. detsembrist 2023 kuni 31. detsembrini 2023.“

3) Artikli 59 kolmandas lõigus:

a) asendatakse punkt aa järgmisega:

„aa) kohaldatakse artikli 12a punkti a ajavahemikul alates 1. juulist 2024 kuni 31. detsembrini 2024 või kuupäevani, mil hakatakse kohaldama delegeeritud õigusakti, mis on vastu võetud kooskõlas määruse (EL) 2019/1241 artikli 15 lõikega 2 ja millega muudetakse kõnealuse määruse VII lisa A osa seoses pollaki kaitseks kehtestatud alammõõduga ICESi 8.a, 8.b, 8.d ja 8.e rajoonis, olenevalt sellest, kumb kuupäev on varasem;“;

b) lisatakse punkti aa järele järgmine punkt:

„ab) kohaldatakse artikli 12a punkti b ajavahemikul 1. oktoobrist 2024 kuni 31. detsembrini 2024 või kuupäevani, mil hakatakse kohaldama delegeeritud õigusakti, mis on vastu võetud kooskõlas määruse (EL) 2019/1241 artikli 15 lõikega 2 ja millega muudetakse kõnealuse määruse VII lisa A osa seoses pollaki kaitseks kehtestatud alammõõduga ICESi 8.c rajoonis, 9. ja 10. allpiirkonnas ning CECAFi rajooni 34.1.1 liidu vetes, olenevalt sellest, kumb kuupäev on varasem;“;

c) lisatakse punkti i järele järgmine punkt:

„ia) kohaldatakse IA lisa A osa tabelite 18 ja 19 joonealust märkust 1 alates 1. oktoobrist 2024 kuni 31. detsembrini 2024;“.

4) IA lisa muudetakse vastavalt käesoleva määruse I lisale.

Artikkel 2

Määruse (EL) 2023/194 muutmine

Määrust (EL) 2023/194 muudetakse järgmiselt.

1) Artikli 59 teise lõiku lisatakse punkti h järele järgmised alapunktid:

„ha) IA lisa E osa tabelis mustlaik-besuugo (*Pagellus bogaraveo*) kohta ICESi 9. alapiirkonna liidu ja rahvusvahelistes vetes kohaldatakse joonealust märkust 1 alates 1. jaanuarist 2024 kuni 31. detsembrini 2024;

hb) IA lisa E osa tabelis mustlaik-besuugo (*Pagellus bogaraveo*) kohta ICESi 9. alapiirkonna liidu ja rahvusvahelistes vetes kohaldatakse joonealust märkust 2 alates 1. oktoobrist 2024 kuni 31. detsembrini 2024;“.

2) IA lisa muudetakse vastavalt käesoleva määruse II lisale.

Artikkel 3

Jõustumine ja kohaldamine

Käesolev määrus jõustub järgmisel päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.

Seda kohaldatakse alates 1. jaanuarist 2024.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Luxembourg, 10. oktoober 2024

Nõukogu nimel

eesistuja

PINTÉR S.

I LISA

I Määruse (EL) 2024/257 IA lisa A osa muudetakse järgmiselt.

1) Tabel 2 asendatakse järgmisega:

Tabel 2

„Liik:	euroopa anšoovis *Engraulis encrasicolus*		Püügipiirkond:	9 ja 10; CECAFi 34.1.1 liidu veed (ANE/9/3411)
Hispaania	4 519	(1) (3)	Analüütiline TAC“	
Portugal	4 930	(1) (3)		
Liit	9 449	(1) (2) (3)		
TAC	9 449	(1) (2) (3)		

(1) Selle kvoodi alusel võib püüda ainult alates 1. juulist 2024 kuni 30. juunini 2025.
(2) Eritingimus: sellest kuni 969 tonni võib püüda järgmiste koordinaatide ja rannikuga piiratud alal (ANE/*09AW):

Punkt	Laiuskraad	Pikkuskraad
1	36°00′00″N	5°36′00″W
2	36°00′00″N	11°00′00″W
3	37°01′20″N	8°59′47″W

(3) Eritingimus: sellest järgmisi koguseid võib lisaks joonealuses märkuses 2 osutatud kogusele ja pärast kõnealuse koguse täielikku ammendamist püüda joonealuses märkuses 2 osutatud piirkonnas ajavahemikul alates 1. juulist 2024 kuni 30. septembrini 2024 (ANE/*09AW2).

Hispaania	1 926
Portugal	2 102
Liit	4 028

2) Tabelid 18 ja 19 asendatakse järgmistega:

Tabel 18

„Liik:	pollak *Pollachius pollachius*		Püügipiirkond:	8c (POL/08C.)
Hispaania	97	(1)	Analüütiline TAC	
Prantsusmaa	11	(1)		
Liit	108	(1)		
TAC	108	(1)		

(1) Alates 1. oktoobrist 2024 üksnes kaaspüügiks ja sihtpüük ei ole selle kvoodi alusel lubatud (POL/*08C-BC).

Tabel 19

Liik:	pollak *Pollachius pollachius*		Püügipiirkond:	9 ja 10; CECAFi 34.1.1 liidu veed (POL/9/3411)
Hispaania	128	(1) (2)	Analüütiline TAC“	
Portugal	4	(1) (2) (3)		
Liit	132	(1) (2)		
TAC	132	(1) (2)		

(1) Alates 1. oktoobrist 2024 üksnes kaaspüügiks ja sihtpüük ei ole selle kvoodi alusel lubatud (POL/*9/3411-BC).
(2) Eritingimus: sellest kuni 100 % võib püüda 8.c püügipiirkonnas (POL/*08C.).
(3) Lisaks sellele TACile võib Portugal püüda pollakit kuni 98 tonni (POL/93411P). Alates 1. oktoobrist 2024 kohaldatakse seda lisakvooti üksnes kaaspüügile ja sihtpüük ei ole selle kvoodi alusel lubatud (POL/*93411P-BC).

II Määruse (EL) 2024/257 IA lisa B osa muudetakse järgmiselt.

1) Tabel 33 asendatakse järgmisega:

Tabel 33

„Liik:	kenakammeljad *Lepidorhombus spp.*	Püügipiirkond:	8.a, 8.b, 8.d ja 8.e (LEZ/8ABDE.)
Hispaania	1 154	Analüütiline TAC	
Prantsusmaa	931	Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.“	
Liit	2 085		
TAC	2 175		

2) Tabel 38 asendatakse järgmisega:

Tabel 38

„Liik:	merikuratlased *Lophiidae*	Püügipiirkond:	8.a, 8.b, 8.d ja 8.e (ANF/8ABDE.)
Hispaania	1 872	Analüütiline TAC	
Prantsusmaa	10 419	Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.“	
Liit	12 291		
TAC	12 906		

3) Tabel 56 asendatakse järgmisega:

Tabel 56

„Liik:	euroopa merluus *Merluccius merluccius*		Püügipiirkond:	8.a, 8.b, 8.d ja 8.e (HKE/8ABDE.)
Belgia	12	(1)	Analüütiline TAC	
Hispaania	8 359		Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.“	
Prantsusmaa	18 771			
Madalmaad	24	(1)		
Liit	27 166			
TAC	27 532			

(1) Seda kvooti võib üle kanda 2.a ja 4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetesse. Igast sellisest ülekandmisest tuleb aga eelnevalt komisjonile ja Ühendkuningriigile teatada.

Eritingimus: nende kvootide piires ei tohi järgmistes püügipiirkondades püüda allpool esitatud kogustest suuremat kogust:

6 ja 7; 5.b püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelised veed; 12. ja 14. püügipiirkonna rahvusvahelised veed (HKE/*57–14)

Belgia	2
Hispaania	2 454
Prantsusmaa	4 418
Madalmaad	7
Liit	6 881

4) Tabel 121 asendatakse järgmisega:

Tabel 121

„Liik:	stauriidid *Trachurus spp.*		Püügipiirkond:	8.c (JAX/08C.)
Hispaania	1 788	(1) (2)	Analüütiline TAC	
Prantsusmaa	31	(1)	Määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3 ei kohaldata.	
Portugal	177	(1) (2)	Määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4 ei kohaldata.“	
Liit	1 996	(1)		
TAC	2 097			

(1) Üksnes kaaspüük. Stauriidide sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud.
(2) Eritingimus: sellest kvoodist võib kuni 10 % püüda 9. püügipiirkonnas (JAX/*09.).

II LISA

Määruse (EL) 2023/194 IA lisa E osas asendatakse ICESi 9. alapiirkonna liidu ja rahvusvaheliste vete mustlaik-besuugot (*Pagellus bogaraveo*) käsitlev tabel järgmisega:

„Liik:	mustlaik-besuugo *Pagellus bogaraveo*		Püügipiirkond:	9. püügipiirkonna liidu ja rahvusvahelised veed (SBR/09-)
Aasta	2023	2024		Ennetuslik TAC
Hispaania	88	88	(2)	Määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 3 ei kohaldata (1)“
Portugal	24	24	(2)	
Liit	112	112	(2)	
TAC	114	114	(2)	

(1) Kohaldatakse ainult 2024. aastal.
(2) Alates 1. oktoobrist 2024 ei tohi mustlaik-besuugot püüda järgmiste koordinaatide ja rannikuga piiratud alal:

Punkt	Laiuskraad	Pikkuskraad
1	36°10′00″N	11°00′00″W
2	36°10′00″N	5°53′17″W
3	36°00′00″N	5°36′00″W
4	36°00′00″N	11°00′00″W